



Neuer Gemeindechef:

Martin Kulmer wurde vom Gemeinderat zum Bürgermeister der Herzogstadt gewählt

R BÜROTECHNIK UPPRECHT KG

VERKAUF • SERVICE • REPARATUREN • KUNDENDIENST
IHR PARTNER FÜR BÜRO UND EDV

9300 St.Veit/Glan, Völkermarkter Straße 28 Tel.: 04212/2196

Alles für Ihr Geschäft, Büro oder Homeoffice!

Wir sind gerne für SIE da - Ihr Fachgeschäft!



Laser- u. Tintenpatronen sämtlicher Marken erhältlich!
(Brother, Canon, Epson, HP, Kyocera, Lexmark, Sharp u.v.m.)

Inhalt

AKTUELLES | 02-05

St. Veit in der Coronakrise
Angelobung Bgm. Martin Kulmer

PROJEKTE | 06

Rege Bautätigkeit in St. Veit/Glan

GESUNDHEIT & SOZIALES | 07

„VITA – Vital im Alter“ zieht Bilanz

WIRTSCHAFT | 08-31

Zweifache Stadtwappenverleihung
Gunter Brandstätter ist neuer Regionsmanager
Unternehmensinfos der Initiative #wirfuersanktveit

ÖKOLOGISCHES | 32

Tipps zur Mülltrennung

SPORT & FREIZEIT | 33

Aktuelles aus dem St. Veiter Sport- und Vereinsleben

SERVICE & TERMINE | 34-36

Wichtige Termine und amtliche Informationen

Impressum:

Medieninhaber und Herausgeber: Stadtgemeinde St. Veit an der Glan.
9300 St. Veit an der Glan, Hauptplatz 1, Rathaus.

Redaktion: Andreas Reisenbauer, Nicole Juric, Ines Rauter.
St. Veit an der Glan, Rathaus, Telefon 55 55-14; Telefax 55 55-80.

E-Mail: andreas.reisenbauer@stveit.com

Internet-Adresse: <http://www.stveit.com>

Hersteller: Glandruckerei Marzi, Klagenfurter Str. 23, 9300 St. Veit/Glan.

Lektorat: onlinelektorat.at

Verlags- und Herstellungsort: St. Veit an der Glan.

Dieses Produkt stammt aus nachhaltiger
Waldbewirtschaftung und kontrollierten Quellen.



Der aktuelle Kommentar von Bürgermeister Martin Kulmer

Aus meiner Sicht

Es freut mich sehr, dass ich mich auch an dieser Stelle nun offiziell als Ihr neuer Bürgermeister vorstellen darf! Am 22. April wurde ich vom St. Veiter Gemeinderat in dieses Amt gewählt. Ich kann Ihnen schon heute versichern, dass ich dieses Amt mit voller Energie und vollem Engagement ausüben werde.

Mir ist völlig bewusst, dass ich in einer sehr bewegten Zeit auf dem Bürgermeistersessel Platz nehme. Das Ende der Coronakrise ist noch nicht absehbar, deren Auswirkungen auf unser aller Leben ebenso nicht.

Ich kann Ihnen aber garantieren, dass wir als Stadtgemeinde St. Veit gemeinsam mit Ihnen diese schwere Zeit bewältigen werden – auch wenn für uns als Kommune der finanzielle Spielraum sicher nicht größer wird.

Die St. Veiter Bürger haben in den letzten Wochen eindrucksvoll bewiesen, wie gut der Zusammenhalt in unserer Stadt funktioniert. Auch wir als Stadtgemeinde haben schnell reagiert: sei es mit der Koordination der Einkaufs- und Hilfsdienste über das Projekt „VITA – Vital im Alter“ oder bei der von unserem Stadtmarketing gesponserten Gutscheinkarte für die Innenstadtkaufleute. Darüber hinaus haben wir in dieser Sonderausgabe des *Stadtjournals* im Rahmen unserer Initiative #wirfuersanktveit Inseratenflächen für unsere heimischen Betriebe kostenlos zur Verfügung gestellt.

Seien Sie versichert: St. Veit ist trotz Krise wirtschaftlich gut aufgestellt, und wir können daher positiv in die Zukunft blicken. Als Bürgermeister freue ich mich schon sehr auf diesen gemeinsamen Weg mit Ihnen und auf viele persönliche Begegnungen!

Ihr Bgm. Martin Kulmer



Die nächsten Schritte nach der Krise

So geht es in St. Veit/Glan in den nächsten Wochen nach den Ausgangsbeschränkungen weiter.

Die Coronakrise hat in den letzten Monaten unser aller Leben verändert. Nachstehend finden Sie alle wichtigen Informationen, die zu Redaktionsschluss dieser Ausgabe Gültigkeit hatten. Tagesaktuelle Infos finden Sie immer auf unserer Website unter www.stveit.com/news bzw. auf den Facebook-Seiten der Stadt St. Veit bzw. von Bürgermeister Martin Kulmer:

Frei- und Hallenbad

Ein Eröffnungstermin stand bei Druck dieser Ausgabe noch nicht fest. Derzeit werden für die Öffnung die damit verbundenen hygienischen Begleitmaßnahmen ausgearbeitet.

Rathaus-Vollbetrieb

Das Rathaus St. Veit startet mit 18. Mai wieder mit dem Vollbetrieb. Soweit möglich, sollten weiterhin Bürgeranliegen vorrangig telefonisch, schriftlich oder elektronisch eingebracht werden. Für stark frequentierte Bereiche mit Parteienverkehr

wurden neben Desinfektionsmittel auch Plexiglas-Schutzvorrichtungen zum Schutz für Mitarbeiter und Bürger errichtet. Beim Betreten des Rathauses ist eine Mund-Nasen-Schutzmaske zu tragen. Der Eintritt in Büros ist nur einzeln gestattet.

Stadtbücherei

Die St. Veiter Stadtbücherei öffnet am 15. Mai wieder ihre Pforten. Während der Coronakrise haben die Mitarbeiterinnen einen kostenlosen Abhol- und Zustelldienst eingerichtet. Dieser wird für ältere und gebrechliche Personen auch weiterhin beibehalten.

Kunsthof Fuchspalast

Hotels dürfen mit 29. Mai wieder öffnen, auch der St. Veiter Fuchspalast wird diesem Beispiel folgen. Das Hotel, das sich im Eigentum der Stadtgemeinde befindet, hatte während der Krise eine wichtige Rolle für die heimische Wirtschaft und durfte per Ausnahmegenehmigung zeitweilig für Monteure geöffnet halten.

Hilfe für alleinstehende Bürger

Die Stadtgemeinde bleibt weiterhin unter 04212/5555 die Koordinationsstelle für Hilfeanfragen aus der Bevölkerung – speziell für alleinstehende Menschen, die nicht auf eine

Unterstützung aus ihrem Familienverbund oder Freundeskreis zählen können. Abgewickelt werden die anfallenden Tätigkeiten über das bestehende erfahrene Betreuerinnen-Netzwerk des BÜM-Projektes „VITA – Vital im Alter“.



Das St. Veiter Rathaus öffnet am 18. Mai – Desinfektion und Mundschutz sind auch hier Pflicht.

Foto: Stadt St. Veit

Knapp 100.000 Euro Schnellhilfe für die Innenstadtbetriebe generiert

Gutscheinaktion des St. Veiter Stadtmarketings und der Initiative „Innenstadt lebt“ hat voll eingeschlagen.

Eine Welle der Unterstützung erfasste die St. Veiter Innenstadtbetriebe. Über 30 Unternehmen aus der Innenstadt machten bei der Aktion von „Innenstadt lebt“ und dem St. Veiter Stadtmarketing mit. Bis Ende April (vorläufiges Ende der Aktion) wurden 1.820 Gutscheine zu je 50 Euro ausgestellt – ein Gesamtvolumen von 91.000 Euro. 10 Prozent

davon übernimmt als Anreiz das Stadtmarketing der Stadtgemeinde St. Veit/Glan. „Wir wollten mit diesem Anreiz die Kunden zum Gutscheinkauf animieren und gleichzeitig in dieser schwierigen Zeit für Umsätze in den Betrieben sorgen. Und das ist uns perfekt gelungen“, freut sich Bgm. Martin Kulmer über das überwältigende Echo auf die Aktion.

st.veit

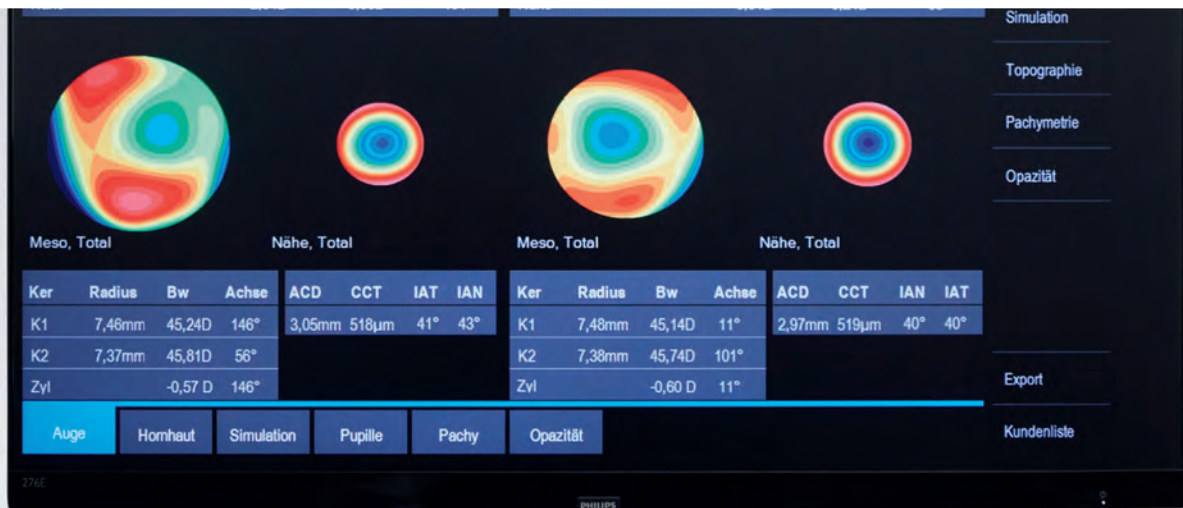
9300 ST. VEIT AN DER GLAN
INNENSTADT LEBT.

Soforthilfe für heimische Unternehmen

**90% zahlen
= 100% konsumieren**

Wertgutscheine jetzt **10% billiger** bei allen teilnehmenden Betrieben.

unterstütze dein: Lieblingsgeschäft/Lokal/Dienstleister



Biometrische Augenvermessung

Augenoptikermeister Gerd Küssenpfennig misst mit dem Rodenstock DNEye® Scanner die individuellen biometrischen Parameter Ihres Auges.

Unter 100%iger Ausschöpfung Ihres Sehpotentials garantieren hochpräzise Brillengläser schärfstes Sehen, besonders in der Dämmerung und Nacht.



KÜSSENPENNIG
AUGENOPTIK • KONTAKTLINSEN
ST. VEIT/GLAN | UNTERER PLATZ 11

www.optik-kuessenpfennig.at



Gemeinderatssitzung und Angelobungen fanden unter strengsten Hygienebestimmungen statt. Landeshauptmann Peter Kaiser zeichnete Gerhard Mock mit dem Großen Goldenen Ehrenzeichen des Landes aus.

Foto: Fritz-Press (3)

Der neue Bürgermeister heißt Martin Kulmer

16 von 30 Mandataren stimmten im Gemeinderat für den SPÖ-Politiker.

St. Veit/Glan hat seit 22. April ein neues Gemeindeoberhaupt. Der ehemalige Vizebürgermeister Martin Kulmer (SPÖ) wurde mit 16 von 30 gültigen Stimmen vom St. Veiter Gemeinderat ins Amt gewählt. „Ich bedanke mich sehr für die Zustimmung. Mich reizt die Aufgabe, für den künftigen Wohlstand unserer Stadt zu sorgen. Jeder, der mich kennt, weiß, dass mir Kooperation und Transparenz über Parteigrenzen hinweg sehr wichtig sind. Diesen Weg werde ich auch künftig konsequent weitergehen“, so der Neo-Gemeindechef in einer ersten Reaktion nach der Wahl, die im Kunsthof Fuchspalast unter

den geltenden Hygiene- und Abstandsregelungen mit der anschließenden Angelobung durch Bezirkshauptfrau Claudia Egger-Grillitsch stattfand. Auch Landeshauptmann Peter Kaiser und der frühere Bürgermeister Gerhard Mock wohnten der Sitzung bei. Bei Letzterem bedankte sich Kulmer persönlich: „Die Basis für diese Wirtschaftskraft von St. Veit hat mein Vorgänger gelegt, dem ich hier ausdrücklich für seinen jahrzehntelangen Einsatz danken möchte. Gerhard Mock hat die Stadt 31 Jahre wie ein Unternehmen gemanagt und mich als seinen Nachfolger in den letzten Jahren bestens eingearbeitet.“

Auch Landeshauptmann Peter Kaiser wünschte Kulmer „eine gute Hand bei allen Entscheidungen und Kollegialität im Gemeinderatsgremium“. An den scheidenden Bürgermeister Gerhard Mock gerichtet erinnerte das Landesoberhaupt an die gemeinsamen Anfänge in der Sozialdemokratie und seine visionären Ideen, wie etwa die österreichweit erstmalige Eta-

blierung des Berufes des Umweltberaters. Für sein Wirken in den 31 Jahren als Bürgermeister erhielt Mock von Landeshauptmann Kaiser das Große Goldene Ehrenzeichen des Landes Kärnten. Mock selbst wartete mit Vorschusslorbeeren für Kulmer auf. „Martin Kulmer ist ein Garant für Handschlagqualität. Er wird die Stadt sehr gut weiterführen.“

Referatsverschiebungen und Änderungen im Stadtrat

Durch die neue personelle Konstellation wurden auch Änderungen im Stadtratskollegium notwendig – siehe Seite nebenan. Als 1. Vizebürgermeisterin fungiert die frühere Stadträtin Silvia Radaelli (SPÖ). Sie behält die Referate Soziales und Kultur und erhält das Marktwesen (außer jenes vom Wiesenmarkt) hinzu. Das Schul- und Bildungswesen wandert von ihr zum neuen SPÖ-Stadtrat Clemens Mitteregger, der auch Jugendreferent wird. Dieses hatte bisher Stadtrat Manfred Kerschbaumer (SPÖ) inne, der nun zusätzlich

zu den Bereichen Finanzen und Sport das Referat für Personal (früher beim Bürgermeister angesiedelt) erhält. Nachdem Stadtrat Helmut Knafel sein Stadtratsmandat zurückgelegt hat, übernimmt der bisherige Gemeinderat Walter Brunner (beide SVP) diese Funktion mit den Zuständigkeitsbereichen Land- und Forstwirtschaft sowie Tourismus. Bgm. Martin Kulmer hat künftig die Bereiche Bau, Städtische Betriebe, das Feuerwehrwesen, Wohnungen und Liegenschaften sowie Kindergarten-Objekte inne.



TOMI BODEN

INKU



Mobil: 0664 404 23 58

Ihr Fußbodenfachmann

Gartengasse 11 9300 St. Veit/Glan Tel.: 04212 27 58 www.tomi-boden.at

Anzeige

Neue Funktionen und Ziele: drei Stadtpolitiker im Gespräch

Stadtrat Mag. Clemens Mitteregger (SPÖ):

Referate:

- Jugend
- Schul- und Bildungswesen (einschließlich Musikschulwesen)



Politischer Werdegang:

- im Gemeinderat seit 2015
- Ausschussobmann des Jugend- und Sportausschusses seit 2018.

• Welche Ideen bzw. Initiativen möchten Sie in Ihrem Bereich umsetzen?

Ich habe das Glück, dass in meinen Referaten in den letzten Jahren bereits sehr viel investiert wurde. Meine Aufgabe sehe ich darin, diesen hohen Standard in den St. Veiter Schulen zu erhalten. Dafür werde ich in Zukunft laufend mit den jeweiligen Direktoren in Kontakt sein.

Auch im Bereich der Jugend wurde in den 5 Jahren, seit ich im Gemeinderat bin, sehr viel umgesetzt.

• Was möchten Sie tun, um ein Ohr bei den Bürgeranliegen zu haben?

Ich möchte so viel wie nur möglich draußen bei den St. VeiterInnen sein. Natürlich ist das gerade jetzt in der Coronakrise eine Herausforderung, aber über die Telefonnummer auf der Website der Stadt kann man mich jederzeit kontaktieren.

• Welche Herausforderungen sehen Sie in Ihren Referaten durch die Coronakrise in den nächsten Monaten?

Für die Jugend ist es natürlich schade, dass jetzt und in naher Zukunft keine Veranstaltungen stattfinden dürfen. Aber ich hoffe, dass wir im nächsten Jahr einige davon nachholen können.

• Worauf legen Sie bis zu den Gemeinderatswahlen 2021 sonst noch großen Wert?

Wir erleben gerade eine der größten Krisen seit dem 2. Weltkrieg. Da ist es wichtig, dass sämtliche politischen Parteien in St. Veit/Glan zusammenhalten und an einem Strang ziehen.

1. Vzbgm. Silvia Radaelli (SPÖ):

Referate:

- Soziales
- Kultur
- Marktwesen (ausgenommen Wiesenmarkt)



Politischer Werdegang:

- Gemeinderätin von 1991 bis 2009
- Stadträtin von 2015 bis April 2020

• Welche Ideen bzw. Initiativen möchten Sie in Ihrem Bereich umsetzen?

Ein Repair-Café ist eine Initiative, die noch umzusetzen ist. Kulturell ist unsere Stadt eine Vorzeigestadt. Unser Angebot ist sehr vielfältig. Unsere Märkte in der Innenstadt sind ebenfalls sehr professionell organisiert und bieten hohe Qualität. Verbesserungen sind aber natürlich immer möglich!

• Was möchten Sie tun, um ein Ohr bei den Bürgeranliegen zu haben?

Ich lebe und arbeite in St. Veit/Glan, bin seit 40 Jahren politisch tätig, und bin, seit ich meine Funktionen in der Gemeinde bekleide, immer für die BürgerInnen dieser Stadt „greifbar“!

• Welche Herausforderungen sehen Sie in Ihren Referaten durch die Coronakrise in den nächsten Monaten?

Im Bereich Soziales gibt es große Herausforderungen. Die Menschen haben große Existenzängste! Da kann ich, auch als Sozialamtsleiterin der Bezirkshauptmannschaft, den BürgerInnen beratend zur Seite stehen und sie über Förderungen informieren. Für die verschiedenen Kulturvereine war es bis dato nicht möglich, ihre Veranstaltungen durchführen, die ihnen eventuell die Aufrechterhaltung ihrer Vereine garantieren konnte. Wir von der Stadt werden uns jeden Bereich genau anschauen und unterstützen, wo es geht!

• Worauf legen Sie bis zu den Gemeinderatswahlen 2021 sonst noch großen Wert?

Weiterhin zu 100 % für die Anliegen der Bevölkerung da zu sein!

Stadtrat Walter Brunner (SVP):

Referate:

- Land- und Forstwirtschaft
- Tierkörperverwertung
- Tourismus



Politischer Werdegang:

- seit 2009 Gemeinderat, ab 2011 Kontrollausschuss-Vorsitzender
- seit 2015 Vorsitzender des Besitz-, Kultur-, Bildungs-, Schul- und Sozialausschusses, Stadtrat-Stv. von Vzbgm. Rudi Egger, Mitglied des Finanz- und des Kontrollausschusses

• Welche Ideen bzw. Initiativen möchten Sie umsetzen?

Ich möchte die Direktvermarktung in der Landwirtschaft bestmöglich fördern! Im Bereich Tourismus – dazu gehört auch die lokale Gastronomie – möchte ich Akzente setzen, die eine blühende, lebendige Szene schaffen und insgesamt St. Veit als Einkaufs- und Erlebnisstadt wieder in den Mittelpunkt rücken.

• Was möchten Sie tun, um ein Ohr bei den Bürgeranliegen zu haben?

Im Zentrum steht für mich die Bürgernähe, jederzeit unkompliziert Hilfestellungen in allen Belangen anzubieten und jedem Bürger mit Wertschätzung zu begegnen.

• Welche Herausforderungen sehen Sie in Ihren Referaten durch die Coronakrise in den nächsten Monaten?

Im Tourismusbereich wird es notwendig sein, den Betrieben Unterstützung in vielerlei Hinsicht anzubieten. Die Wertschätzung der regionalen Landwirtschaft im Bewusstsein der Bürger aufrechtzuerhalten und weiterhin zu fördern steht ebenso im Mittelpunkt.

• Worauf legen Sie bis zu den Gemeinderatswahlen 2021 sonst noch großen Wert?

Im Kern steht für mich die Sacharbeit und das Bestreben, dem Bürger auf Augenhöhe zu begegnen. Entscheidungen müssen breiten Konsens finden. Gemeindepolitik darf keine „One-Man-Show“ sein, die Lebensvielfalt der Bürger muss dort abgebildet werden.



BESCHLÜSSE

Auftragsvergaben: Trotz Krise wird in der Herzogstadt heuer wieder kräftig gebaut

St. Veiter Gemeinderat vergab Bau- und Sanierungsaufträge in Höhe von rund 1,8 Millionen Euro.

Obwohl die Finanzlage für alle Kärntner Gemeinden in den nächsten Monaten schwieriger sein wird, kann die Stadtgemeinde St. Veit/Glan auf ein stabiles wirtschaftliches Fundament setzen.

In der jüngsten Gemeinderatssitzung wurden die Auftragsvergaben folgender Projekte mit einer Summe von knapp 1,8 Millionen Euro beschlossen:

- 20 Stelen und 40 Erdurnen-

nischen am St. Veiter Friedhof: 50.000 Euro

- Ganztagschule Hörzendorf; Möbel und Equipment: 150.000 Euro

- Althausanierung Feldgasse 70: 160.000 Euro

- Althausanierung Prinzhoferstraße 8/10: 400.000 Euro

- Straßenbausanierungen 2020: rund 1 Million Euro

Viele Vorhaben auf Schiene

„Damit sind die Vorhaben, die wir uns für heuer vorgenommen haben, auf Schiene gebracht. Das ist keine Selbstverständlichkeit und zeigt, wie gut in St. Veit in der Vergangenheit gewirtschaftet wurde“, erklärte Bgm. Martin Kulmer im Rahmen der Gemeinderatssitzung. Ebenso beschlossen wurde der Ankauf eines neuen Mülltransporters um 150.000 Euro und 50.000 Euro für außerplanmäßige Kosten für die Bewältigung

der Coronakrise im Wirkungsbereich der Stadtgemeinde St. Veit/Glan.

Reduktion des Elternbeitrages

Eine gute Nachricht gibt es auch für die St. Veiter Familien: Der Elternbeitrag für Kinderbetreuung wird unter Berücksichtigung des Kärntner Kinderstipendiums zwischen 16. März und 30. April um 75 Prozent reduziert.

Räumung - Umzugsprofi

Häuser - Wohnung - Keller - Dachboden



➤ K1 ◀

Umzug oder Entrümpeln

www.k1-steiermark.at office@k1-steiermark.at

Tel: 0664 / 119 3000



Wir sind übersiedelt! NEU: Villacherstraße in St. Veit/Glan





Das BÜM-Projekt war und ist auch in der aktuellen Corona-Krise eine wichtige Stütze für die Bevölkerung.

Foto: adpic

VITA-Hilfsdienste haben in St. Veit voll eingeschlagen

Schwerpunkt der Arbeit liegt abseits der Coronakrise in der mobilen Demenzbegleitung.

Das Erfolgsprojekt „VITA – Vital im Alter“ des St. Veiter BÜM bietet seit Beginn der Coronakrise in Kooperation mit der Stadtgemeinde St. Veit einen gratis Hilfs- und Einkaufsdienst für Menschen, die nicht auf eine Unterstützung aus ihrem Familienverbund oder Freundeskreis zählen können.

Mit dem Hilfs- und Einkaufsdienst konnte bereits vielen Menschen geholfen werden. Betroffene Personen können sich bei der Infostelle des Rathauses unter 04212/5555 melden. Die Erledigungen von Einkäufen und anderen dringenden Besorgungen (Medikamente etc.) sowie weitere unterstützende Tätigkeiten während der geltenden Ausgangsbeschränkungen werden von den Mitarbeiterinnen des „VITA-Vital im Alter“-Teams getätigt.

Das „VITA-Vital im Alter“-Team bietet schon seit einigen Jahren in St. Veit/Glan und in vielen anderen Kärntner Gemeinden Seniorenbegleitung an. Diese hilft bei der Bewältigung des Alltags (Erledigung von Besorgungen,

Begleitung und Unterstützung bei Arztbesuchen, Spaziergängen, Behördenwegen etc.), beugt durch regelmäßige soziale Teilhabe sozialer Isolation vor und stärkt Körper und Geist durch regelmäßiges Gedächtnis- und Bewegungstraining. Der Schwerpunkt der Arbeit des erfahrenen „Vita – Vital im Alter“-Teams liegt jedoch mittlerweile auf der mobilen Demenzbegleitung, mit dem Ziel, die vorhandenen Fähigkeiten der Menschen mit Demenz zu fördern, deren Selbständigkeit in den eigenen vier Wänden so lange wie möglich zu erhalten und deren Angehörige zu entlasten.

Nähere Informationen erhalten Sie unter der Telefonnummer 0676/846463103.



Schülerhilfe!

MEHR WISSEN, MEHR CHANCEN.

- Individuelles Eingehen auf die Bedürfnisse der Kinder und Jugendlichen
- Motivierte und erfahrene Nachhilfelehrer

Beratung vor Ort:

SCHÜLERHILFE ST. VEIT

Evelin Jank

Hauptplatz 12, 9300 St. Veit, T: 0 42 12/333 36

www.schuelerhilfe.at





Die Region hat einen neuen Manager

Gunter Brandstätter übernahm Anfang April die Geschäftsführung der Region Mittelkärnten vom bisherigen Regionsmanager Andreas Duller. Ein starker Fokus soll auf die Digitalisierung gelegt werden.

Per 1. April 2020 hat Gunter Brandstätter die Geschäftsführung der Region Mittelkärnten übernommen. Zuletzt fungierte Brandstätter als Geschäftsführer des Tourismusverbandes „Naturpark Zirknitzkogel-Grebenzen“. In der momentan schwierigen Zeit ist Brandstätter in permanentem Austausch mit der Kärnten-Werbung und den regionalen Partnern, um das gemeinsame Tun abzustimmen und alles auf die Zeit nach Corona vorzubereiten. Brandstätter will die Region zukünftig in allen Bereichen stärken und die Digitalisierung vorantreiben. Das Informationssystem soll sowohl

für Touristen als auch für Einheimische verbessert werden. Kernthemen bleiben natürlich die Stärkung regionaler Produkte und deren Wertschöpfung, der Marktplatz Mittelkärnten,



LAG-Obmann Gerhard Mock mit Gunter Brandstätter

Archivfoto: Stadt St. Veit

die Gästekarte und die Vermarktung der Kulinarik, der Kultur und der Geschichte der Region. Im Tourismus will Brandstätter die Schwerpunkte auf den Qualitätsausbau der Themen Wandern und Radfahren legen. Das Europäische Wandergütesiegel wird angestrebt, mit dabei sind Barrierefreiheit, Weitwandern und Pilgern, geführte Wanderungen und der Wanderbus. Im Fokus steht für Brandstätter auch der Naturschutz und der damit verbundene Öko- bzw. Naturtourismus. In der aktuellen LEADER-Periode wurden bzw. werden über 60 Projekte im Regionalbüro bearbeitet. Auch in

der nächsten LEADER-Periode sollen wieder EU-Mittel für Betriebe, gemeinnützige Einrichtungen etc. in die Region geholt werden. Gerhard Mock bleibt als LAG-Obmann weiterhin der erste Ansprechpartner für den neuen Geschäftsführer. Dieser will an die hervorragende Arbeit seines Vorgängers Andreas Duller anknüpfen, dem die Region Mittelkärnten sehr viel an Aufbauarbeit zu verdanken hat. Dr. Duller hat viele „Brücken gebaut“ und dadurch großartige Vernetzungen ermöglicht, die Mittelkärnten zu einer bedeutenden und wirksamen Institution in Kärnten gemacht haben.



Zweifache Stadtwappenverleihung in St. Veit/Glan

„Es ist eine Seltenheit, dass gleich zwei Unternehmen gleichzeitig die Ehre zuteil wird, das St. Veiter Stadtwappen führen zu dürfen. Wir zeichnen heute zwei Unternehmen aus, die jeweils seit vielen Jahrzehnten das St. Veiter Stadt- und Wirtschaftsleben mitbestimmen“, sagte Anfang März der damals amtierende St. Veiter Bürgermeister Gerhard Mock im Rahmen einer Feierstunde im St. Veiter Rathaussaal. Die besondere Auszeichnung wurde

der Firma Elektro Bodner und der Familie Paier-Messner als Inhaber des „Glandorfer Stüberls“ in der Klagenfurter Straße zuteil. In der heutigen Zeit seien diese zwei familiengeführten Betriebe ein lebhafter Beweis von Konstanz und großem persönlichen Engagement, so der Stadtchef weiter. Mock: „Bei beiden Unternehmen steht eine Prämisse im Vordergrund: wirtschaftlichen Erfolg durch ehrliches Handwerk und viel Fleiß zu erzielen.“ Familie

Bodner ist ein Traditionsunternehmen, 1956 wurde in einer Werkstätte in der Bräuhausgasse das Unternehmen gegründet und mit viel Fleiß und Know-how aufgebaut. Familie Bodner hat den Betrieb stetig vorangetrieben, 1995 stieg Ing. Christian Bodner bereits in dritter Generation aktiv in die Firma ein. Seit 2013 leitet Christian Bodner erfolgreich das Unternehmen, er wird weiterhin tatkräftig von Vater Günter und Ehefrau Birgit unterstützt. Elisa-

Fotos (2): Stadt St. Veit
beth Paier gehört mit ihrer Mutter Ricki Messner zum „Gastronomie“-Urgestein in St. Veit. 1986 wurde Ricki Messner Pächterin der Burg Taggenbrunn, wo sie das sogenannte „Ritteressen“ ausrichtete. Es kamen Ungarn, Chinesen, Japaner, sogar „Knight Rider“-Star David Hasselhof bekohte sie auf der Burg. „Es gibt kein Land auf der ganzen Welt, das nicht auf Taggenbrunn war“, berichtete die Senior-Gastronomin Ricki Messner.



Für das Team der Kärntner Sparkasse Wayerfeld steht der Kunde im Mittelpunkt.

Fotos (2): Kärntner Sparkasse

Neue Leitung für Kärntner Sparkasse Wayerfeld

Mitte April übernahm Raphael Groinig die Leitung der Geschäftsstelle am Stadtrand von St. Veit/Glan.

Nach 42-jähriger Tätigkeit in der Kärntner Sparkasse trat Winfried Stuck Mitte April in den wohlverdienten Ruhestand. Als einer der langjährigsten Mitarbeiter des Unternehmens wurde auf seine Kompetenz vertraut, als die im Jahr 1997 neugeschaffene Geschäftsstelle Wayerfeld ihren ersten Filialleiter benötigte. „Seit damals konnten wir die Filiale zu einer der erfolgreichsten innerhalb der Kärntner Sparkasse machen und beschäftigen heute 12 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, welche engagiert für unsere Kundinnen und Kunden da sind“, erklärt Stuck. Zum neuen Filialleiter der Geschäftsstelle wurde Raphael Groinig bestellt, der bereits seit 2016 Teil des Sparkasse-Teams ist und den Ausbildungsweg innerhalb des Unternehmens durchlebt hat. Dazu befragt, welche die Merkmale

die Filiale Wayerfeld auszeichnen, sagt Groinig: „Wir sind ein junges, buntes und kompetentes Team. Durch die Lage der Geschäftsstelle und das moderne Gebäude haben wir die besten Voraussetzungen, den Bankbesuch als positives Erlebnis für den Kunden zu gestalten.“

Raphael Groinig möchte den überaus erfolgreichen Weg seines Vorgängers weiterführen und ist überzeugt davon, dass er alle zukünftigen Herausforderungen gemeinsam mit seinem Team in der Geschäftsstelle Wayerfeld gut bewältigen wird. „Ich wünsche dem neuen Filialleiter viel Erfolg“, sagt Winfried Stuck, dem die regelmäßige Kommunikation mit Sparkasse-Kunden wohl am meisten fehlen wird: „Viele Kundenbeziehungen waren für mich wie Freundschaften, und das werde ich am ehesten vermissen.“



Symbolische Schlüsselübergabe des langjährigen Filialleiters Winfried Stuck (links) an seinen Nachfolger Raphael Groinig



SONDERTHEMA „WIR FÜR SANKT VEIT“

Gemeinsam durch die Krise: Vorhang auf für die Wirtschaft

Setzen Sie auf regionale Produkte, Dienstleistungen und Angebote: Dieses Sonderthema holt durch eine Initiative der Stadtgemeinde St. Veit heimische Unternehmen vor den Vorhang.

Mit Mitte März änderte sich binnen weniger Tage und Stunden der Alltag der Österreicher. Bedingt durch die Coronakrise kam der Großteil des Handels, der Industrie, des Gewerbes und des gesamten öffentlichen Lebens zum Erliegen.

Auch St. Veit/Glan bildete damals natürlich keine Ausnahme. Doch die heimischen Unternehmen reagierten blitzschnell auf die neue Herausforderung und warteten mit zahlreichen Zustellangeboten auf.

Das St. Veiter Stadtmarketing hat daher Mitte März die Aktion „Wir für St. Veit“ (#wirfuersanktveit) ins Leben gerufen, um die Angebote zu bündeln und übersichtlich darzustellen.

„Unter diesem Motto porträtierten wir auf den digitalen Kanälen unserer Stadt in loser Reihenfolge heimische Unternehmen, die der Bevölkerung beim Bewältigen der gegenwärtigen Krise unter die Arme greifen“, erinnert sich Bgm. Martin Kulmer zurück.

Binnen weniger Tage schlug diese Initiative voll ein: 40.000 Zugriffe wurden in den ersten zehn Tagen nach Start des Angebots verzeichnet. „Der Ansturm auf die Website der Stadtgemeinde und unsere Social-Media-Auftritte hat unsere kühnsten Erwartungen übertroffen. Für uns ein Zeichen, dass in der Bevölkerung großes Interesse besteht“, so Kulmer. Unter www.stveit.com/news

wurde eine tagesaktuelle Liste mit den Kontaktadressen der über 25 Firmen geführt. Zudem wurden die Betriebe selbst ausführlich auf der Facebook-Seite der Stadtgemeinde St. Veit/Glan porträtiert.

Die Palette hätte vielfältiger nicht sein können. Es fanden sich die unterschiedlichsten Angebote und Serviceleistungen: vom Getränke-Lieferservice über die Zustellung von Fleisch- und Wurstwaren sowie Mittagsmenüs bis hin zu Hauszustellungen von Brennstoffen und Holz.

Wenige Wochen später wurde die Idee für die Sonderausgabe dieses *Stadts Journals* geboren: „Wir stellen unsere Stadtzeitung in den Dienst unserer

heimischen Unternehmen und stellen kostenlose Inseratenflächen zur Verfügung.

Das ist der nächste Beitrag, um das Geschäft der Unternehmen nach dem Shutdown wieder anzukurbeln“, argumentiert das St. Veiter Gemeindeoberhaupt weiter.

Auf den folgenden Seiten finden Sie daher Berichte und aktuelle Informationen der St. Veiter Unternehmen.

Kulmer: „Wir möchten Ihnen die volle Bandbreite der heimischen Betriebe vorstellen, um Sie als Konsumenten zu animieren, jetzt mehr denn je auf heimische Produkte, Dienstleistungen und Angebote zu setzen. Wann, wenn nicht jetzt ist der richtige Zeitpunkt dafür!“

Bgm. Martin Kulmer
bei einem seiner
zahlreichen Rund-
gänge bei den
St. Veiter Innen-
stadt-Betrieben
Foto: Stadt St. Veit



Hinweis: Die Einschaltungen in diesem Sonderthema werden durch eine Unternehmensförderung des St. Veiter Stadtmarketings ermöglicht!





ST. VEIT

Unterer Platz 1
9300 St. Veit /Glan
04212 47 407
st.veit@goessl.com

ÖFFNUNGSZEITEN
Montag bis Freitag
9 bis 13 Uhr und
14 bis 18 Uhr
Samstag
9 bis 14 Uhr

www.goessl.com



Foto: Fleischerei Astrid Pfandl

Wir bedanken uns an dieser Stelle bei unseren Kunden, die uns auch in schwierigen Zeiten unterstützen!

Zusätzlich wollen auch wir weiterhin Produkte aus der Region anbieten. Zu unseren Fleisch- und Wurstwaren aus eigener Produktion vor Ort (wir arbeiten ausschließlich mit Fleisch aus Kärntner Betrieben!) bieten wir auch weiterhin Biohuhn aus Kappel und Fisch aus Albeck an. Für die bevorstehende Grillsaison möchten wir Sie mit den besten Produkten verwöhnen:

Bratwürste, Käsekrainer, Spieße, Koteletts, Beiried u.v.m., gewürzt oder ungewürzt, wie es Ihr Herz begehrt!

Rufen Sie an oder kommen Sie direkt zu uns ins Geschäft in die Villacher Straße oder in unsere Filiale in der Völkermarkter Straße!

Tel.: 04212/2931 oder 0676/7330407

Auf Wunsch stellen wir Ihnen die Ware auch gratis zu!

Liebe Leute, Groß und Klein!

Ich möchte mich kurz vorstellen, mein Name ist Angelika Jabornig, und ich besitze ein tolles Kindergeschäft am Hauptplatz in St. Veit/Glan.

Meine Zielgruppe sind Kinder von Größe 44 bis 140.

Cooler Mode aus der ganzen Welt!

Die Baby-Abteilung spricht für sich! Tolle Mode natürlich auch für die werdenden Mamas. Es ist alles da. Für die Kleinen eine Spielecke, Wickelecke und eine Stillecke.

Besuchen Sie mich, und sehen Sie selbst.

Ich, Angelika Jabornig, würde mich sehr freuen, Sie in meiner Firma zu sehen. Danke!

Hauptplatz 27a / 9300 St. Veit/Glan




AIDA
international freediving

... FREEDIVE-KAERNTEN.COM

Bist du begeisterter Schnorchler und möchtest gerne länger und entspannter unter Wasser verweilen können?

Dann bist du bei mir genau richtig!

Nähere Infos zu den Kursen findest du auf:

FREEDIVE-KAERNTEN.COM



Verehrte Kundinnen !

Bald ist die endlose Zeit der Jogginganzüge vorbei und wir werden wieder schick und gepflegt ausgehen können

Dafür biete ich Ihnen eine breite Auswahl an erstklassigen Modellen , in vielen Größen und zu attraktiven Preisen !



jasna
damenmode

Hauptplatz 18 St. Veit
(bei der Pestsäule)
Tel 0650 444 0 888

TANZSTUDIO

HIPHOP, SHOWDANCE, BALLETT, BREAKDANCE, KINDERTANZ UVM.

DANCE-INDUSTRY

St.Veit / Glan:
Lastenstraße 20

auch ONLINE und per Telefon möglich:
+43 660 58 58 591
www.dance-industry.at

ECCO
THE JOY
OF SIMPLICITY

Der Sneaker der zu jedem Outfit passt: Skandinavisches Design in vielen unterschiedlichen Farben und Varianten erhältlich.

ECCO SIMPIL II BALLERINA
€ 120,-

ECCO SIMPIL SNEAKER € 99,95 ECCO SIMPIL II SNEAKER € 120,- ECCO SIMPIL SLIP ON € 99,95

Schuhmoden GRIESSER
ALTHOFEN • ST. VEIT/GLAN
Rundherum Qualität
www.schuhmoden-griesser.at

Bild Rahmen & Koller

Hauptplatz 15
9300 St. Veit a.d. Glan
Tel. 04212 45082
email: rahmen.koller@aon.at

Ihr Facheinrahmer mit Fotohandel, Künstlerbedarf, Geschenksartikel, Holzstiche und vieles mehr, ist noch bis September für sie da. Der Ruhestand ruft!! Ein Nachfolger wäre wünschenswert.



**SELBSTVERTRAUEN
SELBSTFINDUNG**

**-15 %
Rabatt**

**Steigern Sie
Ihr Selbstwertgefühl
mit Hypnose!**

**Anzeige mitbringen
und 15% Rabatt auf die
erste Sitzung erhalten.**

Hypnose Praxis - Brigitte Mittendorfer
Hauptplatz 7 • 9300 Sankt Veit a. d. Glan
0676/51 39 734 • www.hypnose-mittendorfer.at



**Wir kommen wieder, bleiben auf dem Laufenden
und wünschen viel Gesundheit!**

www.altavoliere.at

Mangiare, bere e comprare ITALIANO
Seestrassee 73 – Hörzendorfer-See
9300 Sankt Veit an der Glan
tel. +43 04212 3894

St. Veit Keramik
Ein Kleinod für exklusive Einzelstücke.

Seit über 20 Jahren produziert die gelernte Keramikerin Helga Frischengruber Gebrauchskeramik und schöne Dinge für die Seele.
In der angrenzenden Werkstatt können Sie miterleben, wie die Werkstücke entstehen, trocknen, die Glasur erhalten und schließlich bei über 1000 Grad Celsius gebrannt werden.



Ich nehme gerne auch Aufträge an!

Helga Frischengruber
Hauptplatz 3, 9300 St. Veit/Glan
T: 04212 39516 M: 0676 72 89 256
E: helga.frischengruber@gmx.at
www.stveitkeramik.inz.io

**St.  eit
Keramik**

MRS.SPORTY



Die ersten
50 Neumitglieder
sparen
99€*

ENDLICH!
DURCHATMEN & DURCHSTARTEN

Mrs.Sporty St. Veit an der Glan
Grabenstr. 10
9300 St. Veit an der Glan
Tel: 0676 411 93 83

#ichbineinemrssporty

* Starte jetzt und erhalte das Startpaket für 0 Euro anstatt der regulären 99 Euro.
Das Angebot gilt für die ersten 50 Neumitglieder bei Abschluss einer Mitgliedschaft. Zusätzlich fallen einmalig Kosten für die Aktivierung der Mitgliedschaft (25 Euro) an. Alle Preise inkl. 20 % MwSt.
Inhaber: Mrs.Sporty St. Veit/Glan: Gerd Salbrechter, Grabenstraße 10, 9300 St. Veit an der Glan

www.mrssporty.com




**HOLZSYSTEMHAUS
VON KANDUSSI**
Ganz nach Ihren Wünschen.

**WUNSCHGEMÄß
ABER IMMER MIT SYSTEM**

Beim Holzsystemhaus von Kandussi profitieren Sie von standardisierten Holzsystemkomponenten. Kurze Bauzeit und qualitativ hochwertige Massivholzplatten schonen Ihr Baubudget.

KANDUSSI
dachdeckerei zimmerei

Spezialisiert auf Dachstuhl, Dacheindeckung,
Zu- und Umbau, Aufstockung, Sanierung.
04212/4391 | kandussizimmerei.at



MODETREFF.

MODETREFF bietet für stilbewusste Damen, Casualmode zu einem attraktiven Preis in hoher Qualität.

Wir haben unser Sortiment erweitert, wir führen weiterhin TOM TAILOR und haben auch die Marke „ANGELS“ Jeans und Hosen. Perfekte Passform und tolle Materialien.

MODETREFF.
Herzog-Bernhard-Platz13
9300 St.Veit
T: 042124328

aicher
Steuerberatung

Ihr Ansprechpartner für
Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung,
Office Management, Buchhaltung und
Lohnverrechnung.



Aicher & Partner Steuerberater OG
Schillerplatz 5 • 9300 St. Veit/Glan
Tel+ 43 4212/2211 • Mail.office@aicher.biz

**GEBRAUCHSFERTIGE
FLÄCHENDESINFEKTION**



- auf Wasserstoffperoxid und Peressigsäure Basis
- Zulassung u.a. für Krankenhäuser, andere Einrichtungen des Gesundheitswesens und für die Lebensmittelindustrie
- ausgeprägte bakterizide, viruzide, algizide, fungizide und sporizide Eigenschaften

MTA Messtechnik GmbH bietet als zuverlässiger Partner Mittel zur Flächendesinfektion in diversen Gebindegrößen an. Kontaktieren Sie uns und fordern Sie Ihr unverbindliches Angebot an!

MTA
MTA Messtechnik GmbH
Handelsstraße 14-16
A-9300 St. Veit an der Glan
T +43 4212 71491
F +43 4212 72298
office@mta-messtechnik.at
www.mta-messtechnik.at

Traditionsgärtnerei Sattler ... und Ihr Herz blüht auf!

In unserem Familienbetrieb wird seit drei Generationen der Großteil der Blumen und Pflanzen von uns selbst herangezogen.

Bei der Anzucht unserer Blumen, Gemüsepflanzen, Stauden und Kräuter bevorzugen wir den Einsatz von biologischen Pflanzenschutzmitteln. Unsere Gemüsepflanzen sind BIO zertifiziert.

Sie finden bei uns eine große Auswahl von Tomaten, Chilis, Gurken, Salaten sowie über 200 Kräuterpflanzen.

Sommerblumen sind ein Schwerpunkt im Jahresablauf. Ende April, Anfang Mai befinden sich unsere Verkaufs- und Glashäuser in einem Meer

von Düften, Farben und Blüten.

Kommen Sie zu uns und genießen Sie die Auswahl und Vielfalt!

Traditionsgärtnerei Sattler
Einsiedlergasse 31
9300 St. Veit/Glan
Tel.: 04212/3592
www.traditionsgaertnerei.at



Bild: Traditionsgärtnerei Sattler

CITY FASHION ST. VEIT

City Fashion St. Veit mit neuem Angebot

Das City Fashion St. Veit Team Krassnitzer freut sich auf ein Wiedersehen.

Das City Fashion St. Veit Team freut sich auf ein Wiedersehen und ist ab sofort wieder für Sie da!

Wir haben ein spezielles Angebot für Sie:

Gutschein Euro 10,00 bei einem Einkauf ab Euro 75,00*

*ausgenommen bereits reduzierte Teile

Gültig bis 4. Juni 2020!

Das City Fashion St. Veit Team Krassnitzer freut sich auf Sie!

Herzog Bernhard Pl. 12
9300 St. Veit an der Glan
Tel.: 0660 5377937



Hahn
ERSTE CAFE KONDITIONE
*Mehlspeisen
Pralinen
Torten, Eis
uvm.*

*individuell aus
Meisterhand gefertigt*

Unterer Platz 19
04212 2055
www.cafe-hahn.at

TriSpirit
Agentur für Kommunikation
Coaching & Beratung

SICHTBAR
Social Media Marketing
und ansprechende Texte

SPÜRBAR
Strategie- & Persönlichkeits-
Coaching „Pimp your Career“

MACHBAR
Beratung, Coaching und
Kommunikation

GUTSCHEIN
Jetzt buchen und mit dem Code
„wirfuersanktveit“ 10 % Rabatt sichern!
Angebot gültig bis 31. Mai 2020.

TriSpirit GesbR
Mag. Nicole M. Mayer
+43 699 140 60 290
nicole@trispirt.at
www.trispirt.at



Notariat St. Veit – trotz Corona aktuell!

Unsere Notariatskanzlei steht der rechtsuchenden Bevölkerung auch in Zeiten der Covid-19-Situation trotz anfänglichem Journaldienst uneingeschränkt zur Verfügung. Termine werden vorab telefonisch so vereinbart, dass sich die Klienten möglichst nicht begegnen oder im Wartebereich zusammentreffen. Auskünfte und großteils auch Vertragsbesprechungen und Informationsaufnahmen erfolgen telefonisch oder per Email. Vertragsunterfertigungen erfolgen unter Einhaltung des gebotenen Abstands im Besprechungsraum. Bald sind Gesellschafterversammlungen, die Abhaltung von Generalversammlungen, sonstige Ver-

tragsabschlüsse und Verlassabhandlungen mit einer Mehrzahl von Beteiligten per Videokonferenz möglich und rechtsverbindlich. Gerade in Zeiten wie diesen, gibt es oft erweiterten Klärungs- und Sicherheitsbedarf!

Wir stehen für Sie gerne zur Verfügung!

Dr. Isolde Sauper
Dr. Siegfried Übeleis

Tel: 04212 2183
Friesacher Strasse 6
9300 St. Veit/Glan
www.notariatstveit.at



BRÜDER Ellersdorfer
SEIT 1931

Treffpunkt des guten Geschmacks am Unteren Platz

- ✓ Ihr Spezialist für **Frischfleisch**
- ✓ Große Auswahl bei **Feinkost**
- ✓ Tägliche **Mittagsmenüs**
- ✓ **Kärntner Nudeln** in 17 Sorten

04212 2210

facebook.com/ellersdorfer

Liebe Gäste, Kunden & Freunde!

Es sind für uns alle keine schönen Zeiten und wir würden gerne einfach weiter machen, wie gewohnt... Leider müssen wir jedoch darüber informieren, dass unser Haus, das **Hotel die Zeit**, bis auf Weiters geschlossen bleibt.

Geschäftskunden können zu den bisherigen Firmenkonditionen in unser Hotel auf dem **Weingut Taggenbrunn** umbuchen!

geschäftliche Aufenthalte einfach umbuchen!

KARTENBÜRO - Festspiele: ab dem 20.05. finden Sie dieses am Weingut Taggenbrunn vor; ebenso unseren **Ab-Hof-Verkauf im Gutsladen**. Wir freuen uns auf Ihren Besuch am Weingut und hoffen, bald wieder wie gewohnt, für Sie da sein zu können!

Mit herzlichen Grüßen
Ihr Hotel die Zeit Team

HOTEL DIE ZEIT
Bürgergasse 7 | 9300 St. Veit/Glan
E-Mail: info@hoteldiezeit.at
www.hoteldiezeit.at

Schönheitssalon für Sie und Ihn – Elisabeth Jäger

Wir sind Ihr Ansprechpartner für Kosmetik-Behandlungen, Permanent Make up, Fußpflege, Manicure, Microdermabrasion von Revidern, Ultraschallbehandlungen, permanente Haarentfernung mit dem neuesten Diodenlaser der Firma Asklepon für Gesicht und Körper für Damen und Herren.

Unsere Öffnungszeiten sind Mo.-Fr. von 8.00-18.00 Uhr oder nach Vereinbarung.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Schönheitssalon für Sie und Ihn – Elisabeth Jäger
Personalstrasse 6
9300 St. Veit/Glan

Telefon +43 4212 5898
www.schoenheitssalon-jaeager.at



Foto: Schönheitssalon Elisabeth Jäger

Wir sind übersiedelt!

Rosenweg 9 - 9311 Kraig/Überfeld
0664 / 420 5285



Ab Ende Mai findet ihr mich
am Rosenweg 9 in Kraig / Überfeld.
Parkplätze gibts direkt vor der Türe.

Freue mich Euch bei mir begrüßen zu dürfen.

Einen Tag pro Woche bin ich für Euch
auch mobil in Sankt Veit unterwegs.

Wirtshaus Steirerhof

Im Wirtshaus Steirerhof erwarten Sie saisonale Gaumenfreuden aus der Region, mit gschmackig, guaten und günstigen Mittagsmenüs, sowie Wein und Bier aus Kärnten.

Der gemütliche Gastgarten wartet auf unsere Gäste, sowie der hauseigene Parkplatz, der über die Prinzhofer Staße erreichbar ist. Wir haben im Normalbetrieb ganzjährig warme Küche und bieten derzeit Abhol- und Lieferservice an!

Danke, an all unsere Gäste, die auch in diesen Zeiten an unserer Seite stehen!

Wirtshaus Steirerhof
Karina und Markus
Buchegger

Wirtshaus Steirerhof
Karina und Markus Buchegger
Klagenfurter Straße 38
9300 St. Veit an der Glan
Tel.: 0660/ 48 36 423
www.wirtshaus-steirerhof.at



HEIRATSLUST



Safe*

A-9300 St.Veit / Glan • Herzog Bernhard Platz 19

www.heirats-lust.at

* Auf alle lagernde Traumkleider

Rasch zugreifen!

RANACHER

Aktion
€ 38,-

bei Erhalt von Soft Einlagen!



In verschiedenen Farben
für Damen und Herren!

Solange der
Vorrat reicht!

Bleiben Sie gesund!



„Schauen Sie auf Ihre Gesundheit
und nutzen Sie dieses
einmalige Angebot.
Bleiben Sie gesund!“
Ferdinand Ranacher

Gönnen Sie Ihren Füßen Gesundheit!



Pizzaexpress „Altes Bräuhaus Hauszustellung“

Tel.: 0212 2942

Öffnungszeiten: Täglich von 11.00 - 14.00 und von
17.00 - 22.00 Uhr
9300 St. Veit an der Glan

www.das-brauhaus.com



LA BIOSMETIQUE
PARIS
BEIN
HAIR & BEAUTY

WIR SIND FÜR EUCH DA

Unser gesamtes Team steht Ihnen zur
Verfügung. Sicherheit steht in Zeiten
wie diesen bei uns an oberster Stelle.

Botengasse 1 • A- 9300 St. Veit / Glan • 04212 / 27 33
www.friseur-bein.at

Vivi's Nachhilfeinstitut Lernen – Wissen – Erfolg

Das Team von Vivi's
Lernen. Wissen. Erfolg
ist für alle Fälle gerüstet. Wir
bieten unsere Nachhilfe im
Einzelunterricht oder aber
auch in der Kleinstgruppe
für max. drei SchülerInnen
aus derselben Klasse an.
Gerne können wir den Un-
terricht direkt in unserem
Institut abhalten oder via
Skype in Ihr Zuhause trans-
ferieren.

Bei Fragen zur Vorwissen-
schaftlichen Arbeit helfen
wir gerne weiter, ebenso bei
den Vorbereitungen für die
Matura. Die Sommerkurse
finden wie gewohnt statt.
Die schulfreie Zeit bietet
sich ideal zum Aufholen von
versäumtem Stoff an und so
stehen wir auch während
der Ferientage und Ferien

zur Verfügung.

Bei Interesse rufen Sie
uns gerne an unter:
0664/14 12 010 oder Sie
erkundigen sich auf un-
serer Homepage:
www.vivis.at.




PARTYLITE

ANJA LASSNIG
Partyliteberaterin
Tel.: 0650 2337388
Mail: anjalassnig@gmx.at

Online Shop: anja-lassnig.partylite.at



CITY-CAFE
SUNTINGER

wahrscheinlich bester
"Eiskaffee gerührt"

hausgemachtes Eis nach
italienischer Rezeptur

unsere
berühmte
City-Torte

Ab 15.05 hat unser Lokal
wieder für Euch geöffnet.

City-Cafe Suntinger
Herzog Bernhard Platz 8
Tel.: 04212 5055



Foto: Boutique Madame St. Veit/Glan

Eine Ära geht zu Ende - 23 Jahre Boutique Madame

Nach 23 wunderschönen und erfolgreichen Jahren in St. Veit an der Glan wechsele ich mit 1. August in den (Un)Ruhestand. Aus diesem Anlass lasse ich als Dankeschön für Sie jetzt schon bei vielen Modeteilen die Preise bis zu 70 % purzeln.

Kommen Sie vorbei und sichern Sie sich super Schnäppchen solange der Vorrat reicht!

Ihre Beatrix Pobaschnig



COMPANYLIFTING

**Webseite
Marketing
Grafik
Onlineshop**

Wir schaffen Sichtbarkeit
und Sicherheit
für Ihr Unternehmen.

+43 676 55 33 980
Herzog Bernhard Platz 19
www.company-lifting.com



HIMA Consulting

Unternehmensberatung
Unternehmenssanierung
Projektmanagement
Digitalisierung

**Mit strukturiertem Backoffice
zu wirtschaftlichem Erfolg!**

HIMA Consulting GmbH
Schillerplatz 5
9300 St. Veit/Glan
Tel: +43 664 4663728
office@himaconsulting.at
himaconsulting.at

Hubert Isopp
Geschäftsführer



Ja & Anders Kosmetikmanufaktur

Natürliche Kosmetik für alle Hauttypen, von 0-99 Jahren, selbst produziert von Ja & Anders in St. Veit an der Glan.

Ja & Anders bietet:

*Kostenlose Hautpflegeberatung persönlich oder telefonisch

*Geschenksets für verschiedene Anlässe/Gutscheine

*24h Online-Shop

*Gratis Lieferservice in St. Veit/Stadt ab einem Einkauf von Euro 30,00

Öffnungszeiten:

Montag 08:30 - 11:30 und 14:00 - 17:00 Uhr

Mittwoch 08:30 - 11:30 Uhr

Freitag 08:30 - 11:30 Uhr

Sowie nach telefonischer Vereinbarung!

Ja & Anders Kosmetikmanufaktur:

Grabenstrasse 32
(Münzturm, ehemalige Stadtbücherei)
9300 St. Veit/Glan

Tel: 0676/6304927 oder 0664/4450335

office@jaundanders.at
www.jaundanders.at



Foto: Ja & Anders

Wir sind wieder da!

Mit neuen Öffnungszeiten:

Mo – Sa: 07:00 bis 23:00 Uhr
So + FT: 08:00 bis 23:00 Uhr

McCafé:

Mo – Sa: 07:00 bis 22:00 Uhr
So + FT: 08:00 bis 22:00 Uhr

Wir freuen uns auf deinen Besuch.
Dein McDonald's St. Veit



McCafé



Mehr Informationen auf www.mcdonalds.at

Peter's Pelze Peter Subosits

Unterer Platz 9 | 9300 St. Veit/Glan
+43 4212 5940 | pelze@subosits.at

Unsere Dienstleistungen in eigener Werkstätte:

- ♦ Neuanfertigungen
- ♦ Umarbeitungen
- ♦ Reparaturen
- ♦ Reinigung (Pelz und Leder)
- ♦ Sommeraufbewahrung

Pelz?
Aber natürlich!



DER WELTLADEN IN ST. VEIT

Das Fachgeschäft für fairen Handel

Bald 30 Jahre gibt es den Weltladen in St. Veit.

Seit beinahe 30 Jahren ist der Weltladen in der St. Veiter Innenstadt Ansprechpartner für alle, die mit dem Kauf von fair gehandelten Produkten qualitativ hochwertige Waren erwerben wollen. Wer im Weltladen St. Veit einkauft, fördert:

- Gerechtigkeit im Handel mit Produkten zu fairen Preisen unter größtmöglicher Ausschaltung des Zwischenhandels
- Hilfe zur Selbsthilfe, die es den Familien in den Ländern des globalen Südens (Afrika, Asien, Lateinamerika) ermöglicht, von ihren Erzeugnissen zu leben
- Partnerschaftliche Beziehungen zwischen Produzent*innen

und Konsument*innen unter Vermeidung einseitiger Abhängigkeit, wie es leider in der Realwirtschaft oft üblich ist
Daher: GERECHT HANDELN und SINNVOLL KAUFEN im Weltladen St. Veit!



Foto: Weltladen St. Veit



Corina's Nagelstudio

Nageldesign und Wimpernverlängerung
Expertin ...

Ihr findet mich Mo, Di, Mi in Hüttenberg
und Do, Fr in St.Veit
zusammen im Geschäft mit der
Frisörstüb'n Silvia und
„Die Lavendlmaus“.

Ich bin jederzeit unter der
Tel.Nr. 0664 14 74 554
erreichbar.



Stelldichein mit der Welt.

Besold lädt zum Stelldichein mit der Welt. Seit 1841. Ein Ort der Weltoffenheit. Ein Raum für Phantasie. Am Hauptplatz: beinahe ein Wahrzeichen.

Lesezeichen im Internet: www.besold.at

Besold. Das Fenster zur Welt.
Jederzeit und rund um die Uhr.

kht-haller.at

Besold
besold.at



motorwelt SPINDELBÖCK

ST. VEIT • VILLACH • EBERNDORF • MURAU • KNITTELFELD
www.spindelböck.com

Zentrale: 9300 St. Veit / Glan, Wirtschaftspark 3

**VERKAUF
INSTALLATION
SERVICE**



STIHL

Vollautomatische Mähroboter von STIHL.
Made in Austria.

GRATIS GELÄNDEBESICHTIGUNG

REPPNIG
POOLS | SAUNA | DESIGN
WWW.REPPNIG.AT

Sommer, Sonne & Genuss

Pools in allen Ausführungen
Pool-Renovierung & Revitalisierung
Überdachungen & Technik
Zubehör & Pflegemittel

Von der Planung bis zur Umsetzung
- Ihr Partner aus der Region!

Jetzt Termin vereinbaren -
dann wird's richtig Sommer!

MARTIN REPPNIG

+43 660 350 15 35
technik@reppnig.at
www.reppnig.at

GUTSCHEIN

Sichern Sie sich mit dem Code
„wirfuersanktveit“ 25% Rabatt auf
Schwimmbadzubehör und einen
kostenlosen Service-Check
Ihrer Schwimmbadanlage!
Angebot gültig
bis 31. Mai 2020

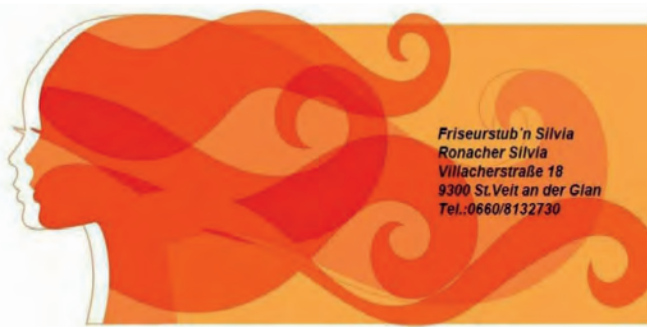


Frisörstub'n Silvia

*Ich bin für Euch von Montag bis Freitag
in meinem Geschäft
in der Villacherstraße 18.*

*Neben den normalen Frisörbehandlungen
biete ich auch noch
Pflege & Volumen Keratinbehandlungen an.*

*Ich bin jederzeit für Euch
unter der Tel.Nr.:
0660 81 32 730 erreichbar.*



Im Hirter Bierstüberl erwarten Sie neben verschiedenen Bierspezialitäten regionale und internationale Küche, Schmankerl der Saison und Hausmannskost. Täglich gibt es verschiedene Menüs, die mit der **HirterMenüBonusCard** günstiger genossen werden können. Das Lokal verfügt über 90 Sitzplätze, für Feierlichkeiten oder Seminare können 50 Plätze räumlich getrennt werden.

In der warmen Jahreszeit stehen im Sitzgarten mit großem schattenspendenden Sonnensegel, Lounge, Gartentheke und überdachter Pergola 100 Sitzplätze zur Verfügung.

Das Restaurant ist barrierefrei.

Hirter Bierstüberl Rumpold KG

Postgasse 10 | 9300 St. Veit/Glan
T: 04212 2551
www.hirterstube.at

Öffnungszeiten:

Mo – Do 9 – 24 Uhr,
Fr – Sa, 9 – 2 Uhr,
Sonn- und Feiertage geschlossen
Küche: 11 – 15 und 17 – 22 Uhr

desi

Hand & Flächendesinfektion

**Heimische Produkte
regional kaufen und
dabei sparen!**

- ♥ Nach WHO Rezeptur
- ♥ Österreichisches Erzeugnis
- ♥ Erhältlich in
150/500/1000/5000ml



Mundschutzmasken

- ♥ Mund & Nasenschutz
- ♥ FFP2 Atemschutzmasken

Produkte erhältlich bei Cardio Angel -
der Erste-Hilfe Shop aus Sankt Veit an der Glan
Besuchen Sie uns Online unter: www.cardioangel.at

📍 Waagstraße 1a, 9300
☎ 0800 66 55 44



Musikinstrumente und Zubehör
ProMusic
Musikfachhandel Pingist

Der Musikfachhandel, der rockt!

Gitarren | Tasteninstrumente | Schlagzeug
Elektronik | Blasinstrumente | Zubehör | Noten

Von der Fachberatung über eine große Auswahl
bis hin zur Möglichkeit, die Instrumente vor Ort
zu testen - das alles gibt's bei ProMusic!

ProMusic - Musikinstrumente & Zubehör
Inhaber Claus Pingist
Klagenfurterstraße 24 | 9300 St. Veit/Glan
+43 4212 36834 | claus.pingist@promusic.at

www.promusic.at

#PAUSEEINATMENAUSATMEN

ENTKOMME DER
GANZEN WELT.**KOMM
ZU DIR.**KLASSISCHE MASSAGEN
WOHLFÜHLBEHANDLUNGEN
YOUNG LIVING AROMAMASSAGEN

T 0650/6379 222

WWW.MASSAGE-STVEIT.COM

Valent
AYURVEDA&MASSAGE
ENTSPANNEN - ERHOLEN - WOHLFÜHLEN

Foto: Bonita St. Veit/Glan

Die neuen Bonita Kollektionen stehen ganz unter dem Motto „Be happy - Gute Laune zum Anziehen“ und machen Lust auf den Sommer.

Ein besonderes Highlight sind die luftigen und unkomplizierten Styles aus Leinen, die insbesondere an sommerlichen Tagen herrlich angenehm zu tragen sind und zum Key Piece der Saison werden. Klassische Schnitte und natürliche Qualitäten betonen die feminine Silhouette und zaubern eine leichte Eleganz. Modische Animal-Prints auf weißem Fonds und dezente Military-Details bringen Spannung in den Look. Alle Artikel sind farblich perfekt aufeinander abgestimmt und untereinander kombinierbar. Stilvolle Accessoires wie Tücher, Gürtel und Taschen ergänzen unsere Kollektionen wirkungsvoll. Entdecken Sie Ihren Lieblingslook der Saison. **Ihr Bonita Team St. Veit freut sich auf Sie und berät Sie gerne!**

**GLANDRUCKEREI
MARZI**

DRUCKE MIT SINNEN ERLEBEN

Regionale Produktion seit 40 Jahren

Kompetente
Papierfachberatung

PAPIER

Gestaltung und
technische
Druckvorbereitung

GRAFIK

Wenn der
Termin x-treme wird,
dann „ruck zuck“

DRUCK



9300 St. Veit an der Glan □ Klagenfurter Straße 23
Telefon +43 (0)4212/4407 □ Mail: marzi@glandruck.at
www.glandruck.at



GRAFIK



DRUCK



PAPIER



FINISHING

**NEU: Wohlfühl-Garten**

**Bitte um Tischreservierung:
04212/33139 oder info@osteria-sanvito.at**

Frischer Adria-Fisch ist wieder da ...

Ganztägig – Montag Ruhetag**SONNTAG und FEIERTAG OFFEN!**



Suppenkasper[®]

RESTAURANT & CATERING

VINOTHEK

Spitalgasse 6, 9300 St. Veit/Glan

Restaurant – Montag bis Samstag auf Bestellung täglich wechselnder Mittagsmenüs und Tagesgerichte zur Abholung.

04212 3223 oder suppenkasper@aon.at

Ab 15. Mai öffnen wir wieder unsere Pforten und freuen uns auf Ihren Besuch!

Vinothek – Wein für jeden Anlass und Gusto, Kärntner Bierspezialitäten von Hirter, Wimitzbräu und Loncium

Catering – Schaumamal...

Hotel – Bald haben wir alle Zimmer komplett saniert und modernisiert. Ein „Tag der offenen Tür“ ist geplant, sobald es die Gesetzeslage zulässt!

Weiter Infos unter www.suppenkasper.at

Wir freuen uns auf Sie! Familie Mosser

KÖPPL GABI

SICHER GUT BERATEN.



IHR SCHLÜSSELDIENST



IHRE SCHLOSSEREI



IHR SERVICETEAM

Sie erreichen uns unter:
+43 4212 30533

Gabi Köppl e.U.

9300 St. Veit/Glan | Spitalgasse 11

Filialbetrieb (n. tel. Vereinbarung):

9020 Klagenfurt | Berthold Schwarz Str. 122a

office@koeppel-gabi.at | www.koeppel-gabi.at

FAHRSCHULE WEISS

Ing. Irene Weiß

www.fahrschule-weiss.at

#gemeinsamstark haben wir die letzten Wochen gut gemeistert und sind ab sofort wieder mit vollem Elan für euch da! Wir begleiten euch auch unter den „neuen Voraussetzungen“ in der gewohnten Qualität und Professionalität zu eurem Führerschein!

Ab sofort geöffnet mit den folgenden News:

- Erste Fahrschule mit MENTALTRAINER Fahrstunden
- Termine für Intensivkurse, Abendkurse sowie Mopedkurs
- Demnächst neue Autos & größeres Team

Aktuelle Infos und Termine: www.fahrschule-weiss.at

Wir sind jederzeit für euch da:

+43 4212 72333 oder abfahrt@fahrschule-weiss.at



Fahrschule Weiss



[fahrschuleweiss](https://www.instagram.com/fahrschuleweiss)



**#gesundbleiben #daspackma.
#wirfüreuch #führerschein2020**

jaaa

jaklin andreas architektur
Hauptplatz 7 – 9300 St.Veit

Entwurf und Planung von Neu- und Umbauten nach ihren Wünschen



Rufen Sie für ein unverbindliches
Beratungsgespräch an:
0664/88792190



zt: Architekt Dipl.-Ing. Jaklin Andreas
staatlich befugter und besideter Ziviltechniker



9300 St.Veit/Glan – Hauptplatz 24
0664 /211 41 15

*Die Zeit wird wieder kommen
in der wir tanzen und feiern!*

Wir freuen uns auf Euch!

www.tanzcenter-schellander.at

Erfolg lässt sich Steuern!

KAMPITSCH & PARTNER
STEUERBERATUNGS GMBH

9300 St.Veit/Glan • T: +43 (4212) 313 1-0 • F: DW-335 • office@kampitsch.com
9330 Althofen • T: +43 (4262) 44 88-0 • F: DW-304 • althofen@kampitsch.com

www.kampitsch.com

HERRNHOFER

Installationen | Ingenieurbüro
Sachverständiger

Qualität und Perfektion seit unserer
Gründung im Jahr 2002!

Vereinbaren Sie jetzt einen persönlichen
Termin mit Firmenchef Gerald Herrnhofer.



Tel: 0664/52 30 510
Villacherstr. 78 | St. Veit an der Glan
office@installationen-herrnhofer.at | www.herrnhofer.net

Installationen
Haustechnik
Bad & Wellness
Service- und
Reparaturdienste

Ingenieurbüro
Wir planen für dich.
- effizient
- kompetent
- nachhaltig

Sachverständiger
Heizungsanlagen
Sanitärinstallationen
Sanitäranlagen

KACHELOFEN Design Payer

Unterer Platz 8, 9300 St. Veit | 04212/20 46
hafnerei.payer@aon.at | www.kachelofendesign-payer.at

**KACHELOFEN
DESIGN PAYER**

Wir sind Experten für:

Kachelöfen • Heizkamine • Kachelherde
Wassergeführte Systeme • Brot- und Pizzaöfen
• Fliesen- und Steinverlegungen



...individuell & ganz nach Ihren Wünschen!



Ergotherapie und Logopädie für alle Fachbereiche

Mitten im Leben – stark für den Alltag.
In jedem Lebensabschnitt.



**therapie
na logisch**
praxis für ergotherapie und logopädie

Lastenstrasse 26a
9300 St. Veit/Glan
+43 664 2047867
info@therapie-nalogisch.at
www.therapie-nalogisch.at

© Pixabay, Bild von skalekar1992

m
maierhofer
sanitätshaus

Fit in den Frühling

-20%
auf das gesamte
Schuhsortiment

Für mehr
Lebensgefühl

*Nicht mit bestehenden Aktionen kombinierbar. Aktion gültig von 13.05. bis 31.05.2020 in allen maierhofer Sanitätshäusern und im maierhofer Onlineshop.

www.maierhofer.co.at

klagenfurt.maierhofer @maierhofer.co.at

buon giorno

PULCINELLA

Caffè & Ristorante Italiano
Enzo Bassolino e famiglia

MO - FR 9:00 - 21:00 Uhr

SA 9:00 - 14:00 Uhr

Küche: 11:30 - 20:00 Uhr

04212 30 227

Hauptplatz 6 9300 St.Veit/Glan

facebook: Pulcinella-Cafe-Ristorante-
di-Enzo-e-Famiglia



KOSMETIK UND FUSSPFLEGE BRIGITTE

Ihr Weg zur gesunden Schönheit

Seit 25 Jahren mit Leidenschaft für Kosmetik und Fußpflege.

Mit Leidenschaft widme ich mich seit 25 Jahren der Kosmetik und Fußpflege und ich habe ein besonderes Angebot für Sie: Mikro Needling. **Was ist Mikro Needling?** Es wird die Selbstheilungs- und Erneuerungskraft der Haut genutzt. Punktgenau perforieren mikrofeine Nadeln die Haut und setzen gezielt Mikroverletzungen in der Epidermis, die dieser Wundheilung signalisieren. Das Gewebe wird darauf hin sofort aktiv und setzt Prozesse in Gang, die zur Neubildung von Kollagen, Elastin und Hyaluronsäure führen. Die Haut wird merklich straffer,

vitaler und strahlender.

Unser Team freut sich auf Ihren Anruf und bittet um vorhergehende Terminvereinbarung.

**Kosmetik und Fußpflege
Brigitte**

Spitalgasse 15
9300 St.Veit an der Glan
Telefon 04212 3400



Foto: Kosmetik und Fußpflege Brigitte



Helmuth Hofbauer
Detektiv- & Bewachungsunternehmen
staatlich konzessioniert

City Security Hofbauer
Platz am Graben 1
A-9300 St. Veit/Glan
Mobil: +43 676 / 703 94 34
Mobil: +43 676 / 703 94 35
Fax: +43 4212 / 3100
E-Mail: security-hofbauer@drei.at
E-Mail: citysecservice@gmx.at
UID: ATU26143205



SCHOOL of DANCE
ANDY & KELLY KAINZ

**In der
Krise wird
getanzt**

Aktuelle Kurse,
Privatunterricht und
Online Lernplattform

www.schoolofdance.at



Andy & Kelly Kainz - School of Dance | Hauptplatz 31 | St. Veit/Glan

Foto ORF



*Eis essen,
Stress vergessen.*

Selbstgemachtes Genuss-Eis
in bewährter Qualität,
ab 15. Mai wieder bei uns.

**Cafe-Konditorei
Holzmann**
seit 1929

St. Veit/Glan, Hauptplatz 4

-30% auf alle Mehlspeisen
zum Mitnehmen.

Nur Samstags und Sonntags im Mai 2020 gültig.
Gutschein bitte abtrennen und bei Bezahlung, in der Cafe-Konditorei Holzmann, vorlegen.

Massagepraxis Mallegg in St. Veit/Glan

Gutscheinaktion als Di-
rekthilfe – Muttertag-
saktion:

„Ihr helft uns jetzt, wir sind
ab 11. Mai wieder für euch
da“.

Unsere Angebote:

3 Massagen + 1 Gratis
(statt Euro 136,- nur Euro
100,-)

5 Massagen + 2 Gratis
(statt Euro 238,- nur Euro
170,-)

10 Massagen + 2 Gratis
(statt Euro 408,- nur Euro
300,-)

**Hauszustellung in St.
Veit und Umgebung,
Gratisversand, Bestel-
lungen unter:**

0650/22140 35 Udo Mal-
legg

0650/972 00 00 Martina
Mallegg

(Wir sind auch über
WhatsApp oder via Face-
book erreichbar)

**Wir freuen uns, Euch alle
bald wiederzusehen!**
Udo und Martina Mallegg



Foto: Massagepraxis Mallegg




DieLaVendelMaus
DasOriginal

DieLaVendelMaus
Geschenkeladen mit
Kreativ-Werkstatt
Liebevoll Handgefertigt

DieLaVendelMaus als
Nackenkissen
Kräuterkissen
Geschenksideen
für Groß und Klein

Inh. Madlen Kraml-Steiner
Villacher Straße 18
9300 St. Veit/Glan
0650 46 26 780
www.dielavendelmaus.at

Persönlich.
Kompetent. **HandyShop**

**WIR SIND
FÜR SIE DA!**

HandyShop St. Veit
EKZ Interspar
04212 / 33 270
st.veit@handyshop.cc

**Unser Geschenk an Sie - gratis Überprüfung
Ihrer Handy- und Internet Tarife!**

Haben auch Sie in den letzten Wochen Ihr Handy und Ihr Internet deutlich mehr genutzt als zuvor? Wir meinen, dass heute der perfekte Zeitpunkt ist Ihren Tarif zu prüfen und gegebenenfalls anzupassen.

Kommen Sie vorbei – wir freuen uns, Ihnen dieses kostenfreie Service anzubieten, um mit Ihnen gemeinsam den für Sie besten Tarif auszuwählen und Kosten zu sparen!

Montag - Freitag 10:00 - 18:00, Samstag 9:00 - 18:00
Auf Ihren Besuch freuen wir uns schon heute!



SCHÜTZER

Foto: Juwelier Schützer St. Veit/Glan

Juwelier Schützer St. Veit

Nach Einschränkungen und Verzicht beschenken Sie sich selbst oder überraschen mit einem Geschenk von Juwelier Schützer.

Mit freundlichen Grüßen
Heidi Schützer

Juwelier Schützer / Herzog-Bernhard-Platz 15 / 9300 St. Veit an der Glan / Tel.: 04212 / 3423
www.schuetzer.at

Kaufen Sie Lokal und unterstützen Sie
die Heimische Wirtschaft

Zepino
Collezione
d' Italia

Hauptplatz 7
9300 St. Veit an der Glan

Wir schenken Ihnen

20 Euro

Ab einem Einkauf von 100,- Euro
nur 1 Gutschein pro Einkauf, nicht kombinierbar mit Gutschriften oder
anderen Gutscheinen. Einlösbar bis 14. Juni 2020



MEAT LOVE
FLEISCHEREI PFANDL KONRAD

Unterer Platz 3
9300 St. Veit/Glan
Tel.: 0 42 12 / 22 69

Immer für euch da - Fleischerei Konrad Pfandl
Aktuelle Öffnungszeiten:
Montag - Freitag, 7.30 bis 13.00 Uhr
Samstag: 7.00 bis 12.00 Uhr
0699 143 43 212 • fleisch.pfandl@chello.at

Mehr als nur eine
Kopfbedeckung

Gut behütet!

Neben eleganten
Kopfbedeckungen führen
wir Kinderbekleidung bis
Größe 128.



Ihr Huthaus in St. Veit
Kerlinger-Lakonig
Hauptplatz 26



Es werden auch telefonische Bestellungen
entgegengenommen. (+43 4212 72468)

**Seit 1889 schützen wir unsere Kunden
vor schädlichen UV-Strahlen!**

RECHTSMANUFAKTUR SUNTINGER & PICHLER

Integrität darf kreativ sein!

Ihre Kanzlei in der heimlichen Hauptstadt Kärntens.

Unser stetig wachsendes Team führt Unternehmen und Private sicher durch den Paragraphendschungel. Wir verbinden akribische Genauigkeit in Ihren Angelegenheiten mit vollem Einsatz im Streit für Ihr Recht und kreativen Lösungsansätzen für ungewöhnliche rechtliche Probleme. Durch gezielten Einsatz von IT bieten wir darüber hinaus für Standardanwendungen kostengünstige Rechtsmanufaktur-Lösungen.

Immobilientransaktionen.

Ihr Interesse ist unser Maßstab - Ihr Recht unsere Passion!



Foto: Harald Pichler Foto: Christine Kostner

Unsere besonderen Stärken:
Datenschutz, Energierecht,
Geistiges Eigentum, Wirtschaftsrecht, Zivilrecht und

Rechtsmanufaktur
Suntinger & Pichler Rechtsanwälte
Unterer Platz 15 : 9300 St. Veit/Glan
Tel +43 4212 28983 12
kanzlei@rechtsmanufaktur.at
www.rechtsmanufaktur.at



KUNST & WERK

Einzigartige und regionale
Handwerkskunst aus Kärnten



kunstundwerk-stveit.at

Hauptplatz 27 - St. Veit an der Glan



Konsequenter Umweltschutz

Kreislaufwirtschaft soll keinen wichtigen Beitrag zu einer fairen Rohstoffpolitik leisten. Hierzu muss der Bedarf an Primärrohstoffen und somit die Importabhängigkeit Österreichs gesenkt werden. Ziel ist die längere Nutzungsdauer und häufigere Verwendung von Produkten. Das kann durch Mehrwegsysteme und bessere Reparaturbedingungen erreicht werden. Die nachhaltige öffentliche Beschaffung ist ebenfalls eine wirksame Maßnahme.

Kreislaufwirtschaft lautet das Stichwort

Kreislaufwirtschaft ist mehr als nur Recycling. Es geht dabei um einen gesellschaftlichen Veränderungsprozess.

Mit minimalem Rohstoffeinsatz ein gutes Leben für alle zu schaffen.

Wie erreichen wir das?

- durch Verlängerung der Produktlebensdauer
 - durch achtsamen Umgang mit den Dingen
- Ressourcenabbau bedingt 50 Prozent der globalen CO₂-Emissionen. Welche Wohn-/ Lebensformen führen zu weniger Ressourcenkonsum? Durch Re-Use, Reparierbarkeit von Produkten und Nutzen/Teilen statt Besitzen. Möglichkeiten: Flohmärkte, Give-away-Feste, Tauschpartys, Second Hand Shops, Repair Cafés, Nähcafés, Leihläden oder Sharing-Projekte.

Nicht die Zukunft wegwerfen!

2019 wurden in Österreich 1,092.000 Tonnen Verpackungen und Altpapier getrennt gesammelt. Recycling und Kreislaufwirtschaft sind aktiver Klimaschutz – und das Gute daran ist: Jeder kann mitmachen! Ziel ist es, jede Verpackung getrennt zu erfassen und nicht über den Restmüll zu entsorgen. Jede Verpackung, die ins Recycling zurückgeführt wird, spart wertvolle Primärrohstoffe und Energie. Das Recycling von Verpackungen reduziert den Treibhausgasausstoß in Österreich jährlich um mehr als eine halbe Million CO₂-Äquivalente. Um die hoch gesteckten EU-Ziele zu erreichen, muss Österreich das Recycling von Kunststoffver-

packungen in den nächsten fünf Jahren verdoppeln! Bitte helfen Sie durch sorgfältige Mülltrennung mit, diese Ziele auch wirklich zu erreichen. Nur eine intakte Umwelt ist eine lebenswerte Umwelt!



Einfach schön.
Jeden Tag.

INES KAINZ - Einfach schön. Jeden Tag.

- Hautberatungen & Pflege •
- Wimpernlifting & Augenbrauen •
- Nageldesign & Maniküre •
- Visagistin & Make-Up •

**Es wird wieder einfach schön!
Jetzt Termin vereinbaren!**

Ines Kainz • Maltheser Straße 37 • 9556 Pulst
einfachschoen@ineskainz.at • www.ineskainz.at
Facebook: www.facebook.com/ines.kainz.37

Anzeige

„Hört nicht auf zu träumen“
Ihr nächster Urlaub kommt bestimmt.
Wir sind stets persönlich für Sie da!

HOFSTÄTTER
REISEN

9300 St.Veit | 04212 33100 | st.veit@hofstaetter.eu

www.hofstaetter.eu

Anzeige

Infos des ASKÖ-ESV St. Veit/Glan

Auf der familienfreundlichen Sport- und Freizeitanlage des ASKÖ-ESV St. Veit an der Glan, im Gleisdreieck, haben Sie die wunderbare Möglichkeit, Ihre Freizeit zu genießen und so manche Sportart auszuprobieren. Wollen Sie mehr Zeit mit Ihren Kindern und Freunden genießen? Dann spielen Sie mit Ihren Kindern und Freunden Tennis. Probieren Sie es einfach aus, Ihre Kinder werden es Ihnen danken, und Sie werden gemeinsam viel Spaß haben! Besuchen Sie uns, und machen Sie mit bei lustigen Aktivitäten, wie **ELtern Kinder Tennis (ELKITE)**. Kinder spielen gemeinsam mit ihren Eltern und befreundeten Familien. Sichern Sie sich jetzt Ihre persönliche Tennis-Spielstunde mit Ihrem

Kind. In einem Sommer vom Beginner zur „Tennisplatzreife“?

Die Tennis Friends Challenge ist ein modular aufgebautes Tennisprogramm. Sie ermöglicht einen leichten Einstieg und darauf aufbauend eine dynamisch-spielerische Entwicklung Ihres Tennisspiels. Bei Bedarf werden Tennisschläger zur Verfügung gestellt.

Information über Ablauf und Programm gibt es im ESV-Gleisdreieck und unter www.esv-stveit.at/esv und www.littlechamp.at

Zudem sind schon jetzt Buchungen für das Tenniscamp am 18. und 20. September in Istrien unter 0664 4049091, www.littlechamp.at bzw. Mail: office@littlechamp.at möglich.



TROLLEY OUTLET

BERGGASSE 8 - 9300 SANKT VEIT (ALTE KOFFERFABRIK) | www.taschenzone.com



€149,99 **89€**

Size L

€119,99 **69€**

Size S

€39,99 **25€**

€79,99 **50€**

€64,99 **35€**

€49,99 **28€**

ab 9€

30€

„Global denken, lokal kaufen!“

REPARATURSERVICE | GRATIS PARKEN VOR DER TÜR | KAUFEN ZU OUTLET-PREISEN | MO-DO.: 09:00-16:30; FR 09:00-13:00

Anzeige



Neuigkeiten aus dem St. Veiter Museum:

Öffnungszeiten 2020:

13. 6. – 12. 7. und 7. 9 – 1. 11. 2020

Mo., Do., Fr., Sa., So.

10 – 12 und 14 – 18 Uhr

Dienstag und Mittwoch Ruhetag

13. 7. – 6. 9. 2020,

täglich Betrieb von 10 – 18 Uhr

Beachten Sie die Hundeleinenpflicht:

In letzter Zeit sind Vorfälle in St. Veit/Glan durch freilaufende Hunde verstärkt aufgetreten – auch Wildrisse waren leider darunter. Alle Hundebesitzer sind daher aufgefordert, sich ausnahmslos an die geltende Hundeleinenpflicht zu halten.



Foto: Stadt St. Veit

Süße Überraschung der Personalvertretung

Die Personalvertretung der Stadtgemeinde St. Veit/Glan hat unserem Bürgermeister Martin Kulmer zu Beginn seiner Amtsperiode den Start in den Tag kräftig versüßt! Bgm. Kulmer bedankte sich für das schmackhafte Einstandsgeschenk und freut sich bereits auf eine weitere gute Zusammenarbeit im Sinne aller Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Stadtgemeinde.

Raiffeisen-Bezirksbank St. Veit a.d. Glan – Feldkirchen – jederzeit für Sie erreichbar!

Die Raiffeisen-Bezirksbank St. Veit a.d. Glan - Feldkirchen sorgt dafür, dass man jederzeit die wichtigsten Bankgeschäfte unbesorgt und ortsunabhängig tätigen kann.

Moderner, einfacher, schneller und bequemer, das sind die Markenzeichen von Mein ELBA und der Mein ELBA App. Lassen Sie sich begeistern von den zahlreichen und praktischen Funktionen wie zum Beispiel der digitalen Versicherungsmappe mit allen letztgültigen Polizzen, der Raiffeisen Express Überweisung oder der Möglichkeit, Fremdbankkonten in Mein ELBA einzubinden.

Auch am Smartphone wird das Online Banking mit der neuen Mein ELBA-App noch sicherer und komfortabler. Echtzeit-Benachrichtigungen bei Ein- und Ausgängen halten einen immer auf dem Laufenden und die Freigabe von Aufträgen mittels pushTAN, dem neuen Sicherheitsstandard, funktioniert kinderleicht. Mittels Nutzung der Mein ELBA-App hat man seine Finanzen noch übersichtlicher im Blick.

Über die sichere "Mein ELBA Mailbox" hat man außerdem stets die Möglichkeit, mit seinem persönlichen Berater in Kontakt zu treten oder auch online einen Beratungstermin zu vereinbaren. Denn auch wenn Mein ELBA den einen oder anderen Weg zur Bank erspart, so steht die **persönliche Beratung** weiterhin an erster Stelle.



Für weiterführende Informationen stehen Ihnen Karl-Heinz Pobaschnig und Dietmar Arzmann mit ihren Teams jederzeit gerne zur Verfügung.

www.raikastveit.at | 04212 5566 100 | rbb.st-veit@rbgk.raiffeisen.at



Infos zur Kampagne

Die Stadtgemeinde St. Veit/Glan sagt den sogenannten Neophyten den Kampf an. Neophyten sind nicht heimische Pflanzenarten, die in Grünlandflächen einwandern und dort heimische Pflanzen verdrängen. Gemeinderätin Isolde Glanznig-Zimmermann wurde damit beauftragt, eine Aufklärungskampagne zu initiieren, damit der Bestand dieser nicht heimischen Pflanzenarten im gesamten Gemeindegebiet zurückgedrängt wird. Im dieser *Stadtjournal*-Serie informieren wir Sie über die Neophytenarten und die Bekämpfung dieser invasiven Pflanzenarten.

Serie „Neophyten und deren Bekämpfung“ – Folge 4



Trügerische Blütenpracht: Der Staudenknöterich war früher auch bei Imkern als Bienenweide beliebt.

Foto: pflanzen-vielfalt.NET

Staudenknöterich

Fakten zur Pflanze:

Der Staudenknöterich wurde als Zierpflanze und als Futterpflanze für Haustiere und Wild im 19. Jh. aus Ostasien eingeführt. Es hat sich jedoch herausgestellt, dass er sowohl vom Wild als auch von Haustieren nicht gerne gefressen wird. Auch die Imker haben zur Ausbreitung beigetragen, da die Pflanze als Bienenweide geschätzt wird. Im Regelfall erfolgt die Verbreitung über kleine bewurzelungsfähige Spross- und Rhizomstücke. Bei Hochwasser beispielsweise werden Pflanzenteile abgerissen und mit dem Wasser verfrachtet. Die Ausbreitung über Wurzel- und Sprossläufer (Rhizome) und Sprosse kann jährlich bis 2 m

ausmachen. Da alle Pflanzenteile sehr brüchig sind, sind Böschungen und Ufer von Fließgewässern besonders gefährdet, abzurutschen. Der Staudenknöterich bietet vor allem in der Vegetationsruhe (d. h. oberirdische Triebe sterben nach dem ersten Frost ab) keinen Uferschutz. Sie treiben nach dem Winter oder nach Mahd aus den Erneuerungsknospen. Auch wirtschaftliche Gründe sprechen gegen die Ausbreitung dieser Pflanzenart. Die kräftigen Triebe zerstören Mauern und Wasserrohre und destabilisieren Flusssufer. Auch Asphaltdecken oder Mauern werden durchwachsen.

Bekämpfung:

Der Staudenknöterich hat eine meterlange ausdauernde Pfahlwurzel (Speicherwurzel). Eine Schwächung der Pflanze kann über oftmaliges Mähen (alle 14 Tage) erfolgen. Bei flächenhaften Beständen ist auch eine Beweidung mit Schafen und Ziegen möglich. Bei kleineren Beständen kann die gesamte Pflanze gründlich ausgegraben werden. Das Pflanzenmaterial muss am besten verbrannt bzw. auf geeigneten Anlagen deponiert werden. Es darf bei der Kompostierung kein Kontakt zum Mutterboden entstehen! Unbedingt zu vermeiden ist Schlegeln, Mulchen und Kompostieren!

Erkennungsmerkmale:

Der Staudenknöterich wächst schnell, bildet ein dichtes Laubwerk, nimmt anderen Pflanzen darunter das Licht und den Menschen häufig die Sicht. Er hat horizontale Wurzeltriebe, die Rhizome. Diese sind nicht so biegsam wie andere Kraut- oder Strauchwurzeln und brechen leicht. Frische Bruchstellen sind orangefarben (ähnlich wie bei den Erlen). Knöterich-Rhizome sind dadurch von anderem Wurzelwerk unterscheidbar. Knöteriche bevorzugen Uferbereiche von Fließgewässern. Die oberirdischen Teile sterben im Winter ab, hinterlassen kahle Böschungen, welche der Erosion ausgesetzt sind.